

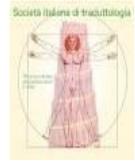


Centro interdipartimentale
di ricerca "Alfonso Gatto"



DipSUM
Dipartimento di Studi Umanistici

Sezione di Italianistica



Società Italiana di Traduttologia

Convegno di Studi

La traduzione letteraria ***La storia, la teoria, la prassi***

Università degli Studi di Salerno, 22-23 ottobre 2025

Il convegno di studi "La traduzione letteraria" – organizzato dalla sezione di Italianistica del DipSUM, dal Centro interdipartimentale di Ricerca "Alfonso Gatto" e dalla SIT (Società Italiana di Traduttologia) – intende offrire a studiosi di discipline diverse (storici, filosofi, filologi, glottologi, linguisti, antichisti, modernisti, contemporaneisti, traduttologi) uno spazio condiviso di confronto e di approfondimento sul tema della traduzione di testi letterari.

Le due giornate di studi si articoleranno in tre sessioni: la storia della traduzione letteraria (le prime testimonianze, l'antichità greco-latina, Il Medioevo, l'Età moderna, la traduzione nel nuovo millennio); la teoria (i testi teorici dedicati alla traduzione letteraria, le scuole, le riviste, la traduttologia); la prassi (i traduttori, i metodi, le nuove forme di traduzione letteraria).

I contributi presentati dai partecipanti – in presenza o, in modalità mista, su piattaforma Teams – saranno successivamente raccolti e pubblicati in un numero monografico della rivista "Sinestesiaonline".

Le proposte di partecipazione al convegno vanno inviate a uno dei seguenti indirizzi mail: lbarone@unisa.it; vsalerno@unisa.it; gsica@unisa.it, indicando

- 1) Nome e cognome del relatore
- 2) Università/Ente/Istituzione di ricerca di provenienza
- 3) Abstract dell'intervento
- 4) Biobibliografia del relatore

La data di scadenza di presentazione delle candidature di partecipazione al convegno è fissata per lunedì 1° settembre 2025.

Il comitato organizzativo:

Linda Barone

Rosa Giulio

Vincenzo Salerno

Carlo Santoli

Giorgio Sica